LAVATHERM 56840

Návod k použití Kondenzační sušička

Vážený zákazníku,

děkujeme vám, že jste si vybrali jeden z našich nejkvalitnějších výrobků našeho sortimentu.

S tímto výrobkem získáváte dokonalou kombinaci funkčnosti a designu, vybavenou špičkovou technologií.

Přesvědčete se, že naše spotřebiče jsou vyvíjeny směrem k nejlepší účinnosti a ovladatelnosti - samozřejmě při splnění nejvyšších standardů.

Navíc jsou našim výrobkům vlastní aspekty úsporného provozu a šetrnosti k životnímu prostředí.

Za účelem zajištění optimální a stálé účinnosti vašeho spotřebiče si prosíme pozorně přečtěte tento návod k použití. Umožní vám to snadné a efektivní používání všech funkcí. Doporučujeme návod uschovat na bezpečném místě pro případ, že by jste do něho potřebovali v budoucnu nahlédnout, nebo ho předávali případnému dalšímu uživateli spotřebiče.

Přejeme vám mnoho spokojenosti s vaším novým spotřebičem.

V tomto návodu pro uživatele se používají následující symboly:

⚠ Důležité informace týkající se Vaší bezpečnosti a informace o ochraně spotřebiče před poškozením.

ⓘ Všeobecné informace a rady

Upozornění k ochraně životního prostředí

Obsah

Návod k použití 5
Důležitá bezpečnostní upozornění 5
Popis spotřebiče 9
Ovládací panel 10
Před prvním použitím 11
Třídění a příprava prádla 11
Přehled programů 13
Denní používání 16
Zapnutí sušičky / zapnutí osvětlení 16
Otevření plnicích dvířek / vložení prádla 16
Volba programu 16
Funkce JEMNÉ 17
Funkce PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS 17
Funkce BZUČÁK 17
Funkce ČAS 18
Funkce ODLOŽENÍ 18
Funkce DĚTSKÉ POJISTKY 19
Spuštění programu 20
Změna programu 20
Vložení dalšího prádla nebo vyjmutí před koncem programu 20
Dokončení sušicího cyklu / vyjmutí prádla 20
Čištění a údržba 22
Čištění filtru na vlákna 22
Čištění těsnění dvířek 24
Vylití nádržky na kondenzát 24
Čištění výměníku tepla 25
Čištění bubnu 26
Čištění ovládacího panelu a skříně spotřebiče 27
Co dělat, když ... 28
Řešení problémů vlastními silami 28
Výměna žárovky pro vnitřní osvětlení 30

136900200-00-07092007

Nastavení spotřebiče 31
Technické údaje 32
Údaje o spotřebě 32
Poznámky pro zkušebny 33
Instalace 33
Umístění spotřebiče 33
Odstranění bezpečnostních přepravních prvků 34
Připojení k elektrické síti 34
Změna směru otvírání dvířek 35
Speciální příslušenství 36
Životní prostředí 37
Obalový materiál 37
Starý spotřebič 37
Rady k ochraně životního prostředí 38
Servis 39

Návod k použití

Důležitá bezpečnostní upozornění

⚠ **V zájmu své bezpečnosti a správného chodu spotřebiče si před jeho instalací a prvním použitím pozorně přečtěte návod k použití včetně rad a upozornění. K ochraně před nežádoucími omyly a nehodami je důležité, aby se všechny osoby, které budou používat tento spotřebič, seznámily s jeho provozem a bezpečnostními funkcemi. Tyto pokyny uschovejte a zajistěte, aby zůstaly u spotřebiče i v případě jeho přestěhování na jiné místo nebo prodeje dalším osobám, aby se tak všichni uživatelé po celou dobu životnosti spotřebiče mohli řádně informovat o jeho používání a bezpečnosti.**

Všeobecné bezpečnostní informace

- Změna technických parametrů, nebo jakákoli jiná úprava spotřebiče je nebezpečná.
- Tento spotřebič nesmějí používat osoby (včetně dětí) se sníženými fyzickými nebo duševními schopnostmi, bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud je nesledují osoby odpovědné za jejich bezpečnost, nebo jim nedávají příslušné pokyny.
- Zajistěte, aby se malá domácí zvířata nemohla dostat do bubnu. Raději proto před praním vždy zkontrolujte vnitřek bubnu.
- Předměty jako mince, zavírací špendlíky, hřebíky, šrouby, kameny a jiné těžké nebo ostré předměty mohou způsobit značné škody a do spotřebiče proto nepatří.
- V sušičce nesušte následující věci, protože jejich nadměrné sušení by mohlo způsobit požár: polštáře, pokrývky apod. (v těchto věcech se hromadí teplo).
- V sušičce se nesmějí sušit kousky z pěnové pryže (latexová pěna), koupací čepice, nepromokavé tkaniny, oděvy s gumovou vložkou a oděvy nebo polštáře s vycpávkami z pěnové pryže.
- Po použití, před čištěním a údržbou vždy odpojte pračku od zdroje napájení.

- Nikdy se nepokoušejte opravovat spotřebič sami. Opravy prováděné nezkušenými osobami mohou vést ke zranění nebo vážnému poškození spotřebiče. S opravami se obraťte na místní servisní středisko. Vždy žádejte originální náhradní díly.
- Prádlo znečištěné látkami jako je jedlý olej, aceton, benzín, petrolej, odstraňovače skvrn, terpentýn a odstraňovače vosku je nutné vyprat v horké vodě s velkým množstvím pracího prostředku, a teprve pak sušit v bubnové sušičce.
- **Nebezpečí výbuchu:** nikdy v bubnové sušičce nesušte prádlo, na které byla použita hořlavá rozpouštědla (benzín, metylalkohol, tekutiny k chemickému čištění apod.). Tyto látky jsou těkavé a mohly by způsobit výbuch. Sušte pouze prádlo vyprané ve vodě.
- **Nebezpečí požáru:** prádlo, na kterém jsou skvrny od rostlinného oleje nebo oleje na vaření, nebo prádlo, které v něm bylo namočené, se může vznítit a nesmí se proto sušit v sušičce.
- Pokud jste prádlo čistili čisticím prostředkem na skvrny, musíte ho nechat ještě jednou vymáchat pomocí přídavného máchacího cyklu, a teprve pak ho vložit do sušičky.
- Vždy zkontrolujte, zda v kapsách oděvů, které chcete sušit, nezůstaly plynové zapalovače nebo sirky.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Pokud zastavíte bubnovou sušičku před koncem sušicího cyklu, musíte všechno prádlo rychle vyjmout a rozprostřít tak, aby se teplo mohlo rozptýlit.

Instalace

- Tento spotřebič je těžký. Při přemisťování spotřebiče buďte proto opatrní.
- Po odstranění obalu spotřebiče zkontrolujte, zda není poškozený. V případě pochybností spotřebič nepoužívejte a obraťte se na servisní středisko.
- Před použitím spotřebiče je nutné odstranit všechny obalové a přepravní prvky. Pokud se neodstraní, může se výrobek a jeho funkce vážně poškodit. Viz příslušná část návodu k použití.
- Závěrečná část cyklu v sušičce probíhá bez ohřevu (zchlazovací cyklus) a tím je zajištěno ponechání prádla v teplotě, která prádlo nepoškodí.

- Jakékoliv elektrikářské práce, nutné pro zapojení tohoto spotřebiče, smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář nebo osoba s příslušným oprávněním.
- Při instalaci zkontrolujte, zda spotřebič nestojí na elektrickém napájecím kabelu.
- Pokud je spotřebič umístěn na koberci, upravte nožičky tak, aby mohl kolem volně proudit vzduch.
- Když je instalace ukončena, zkontrolujte, zda spotřebič nestojí na elektrickém přívodním kabelu, přívodní hadici nebo vypouštěcí hadici.
- Je-li sušička umístěná na pračce, je povinné použít speciální soupravu k umístění sušičky na pračku.

Použití

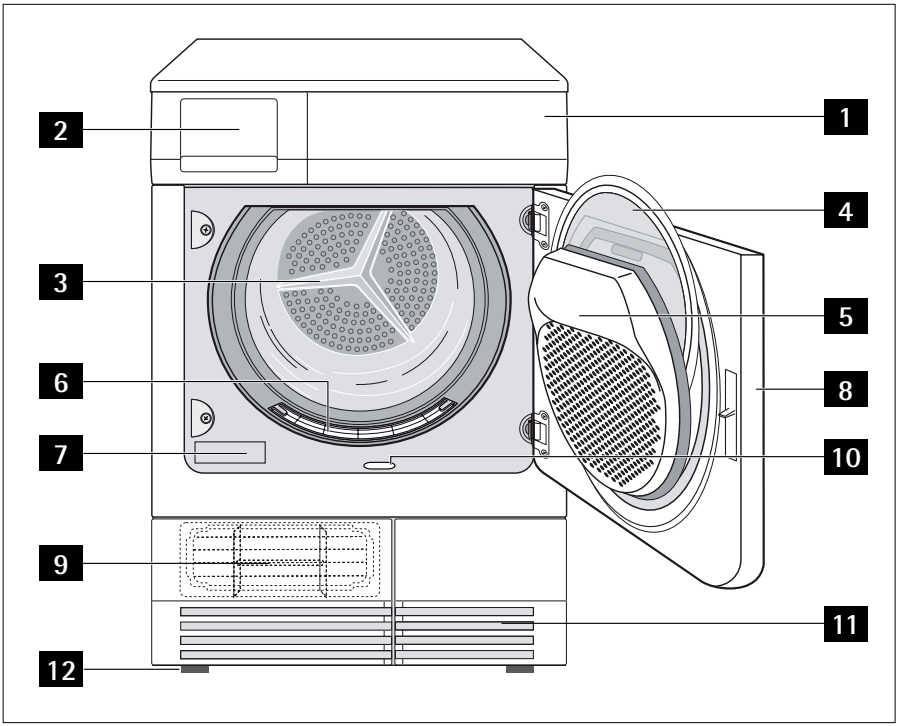
- Tento spotřebič je určen k domácímu použití. Nesmí se používat pro jiné účely než pro ty, pro které byl vyroben.
- Perte jen prádlo určené k sušení v sušičce. Dodržujte pokyny na visačce prádla.
- Nevyprané prádlo v sušičce nesušte.
- Spotřebič nepřeplňujte. Viz příslušná část tohoto návodu k použití.
- Promočené prádlo se nesmí sušit v sušičce.
- Oděvy, na které se dostaly těkavé ropné produkty, se nesmí sušit v sušičce. Pokud jste na oděv použili těkavé čisticí roztoky, musíte se přesvědčit, že byl roztok z oděvu odstraněn před umístěním do pračky.
- Nikdy nevytahujte zástrčku ze zásuvky tahem za kabel, ale vždy uchopte za zástrčku.
- Nikdy nepoužívejte bubnovou sušičku, jestliže jsou přívodní kabel, ovládací panel, pracovní plocha nebo podstavec poškozené tak, že je vnitřek bubnové sušičky přístupný.
- Avivážní přípravky nebo podobné prostředky je nutné používat podle pokynů výrobce aviváže.

Dětská pojistka

- Tento spotřebič nesmějí bez dozoru používat malé děti ani nemocné či jinak oslabené osoby.
- Na malé děti je třeba dohlédnout, aby si se spotřebičem nehrály.

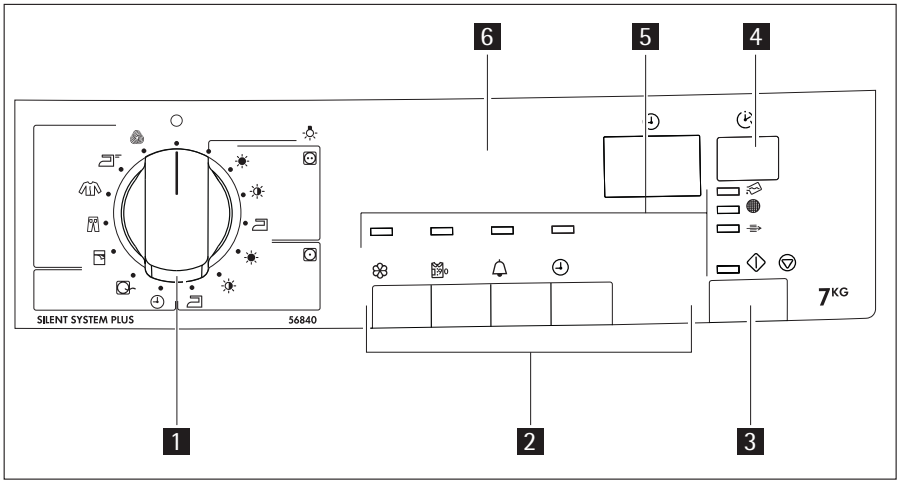
- Obalový materiál (např. plastové fólie, polystyren) uschovejte z dosahu dětí, mohl by pro ně být nebezpečný - nebezpečí udušení! Uložte ho z dosahu dětí.
- Všechny prací prostředky uložte na bezpečné místo, kde k nim děti nemají přístup.
- Zajistěte, aby se děti ani malá domácí zvířata nemohly dostat do bubnu.

Popis spotřebiče



1 Ovládací panel
2 Zásuvka s nádržkou na kondenzovanou vodu
3 Žárovka vnitřního osvětlení
4 Jemné síto (filtr na vlákna)
5 Velký sítkový filtr (filtr na vlákna)
6 Mikro-jemný filtr (filtr na vlákna)
7 Typový štítek
8 Plnicí dvířka (možnost změny strany otevření)
9 Dvířka podstavce před výměníkem tepla
10 Tlačítko pro otevření dvířek podstavce
11 Větrací štěrbiny
12 Šroubovací nožičky (s nastavitelnou výškou)

Ovládací panel



1 Programový volič a vypínač ◯ VYP
2 Tlačítka funkcí
3 Tlačítko ⏀ ⏁ START PAUZA
4 Tlačítko ⏲ ODLOŽENÝ START
5 Displej
6 Funkce a varovné kontrolky

Před prvním použitím

Vytřete buben sušičky vlhkým hadříkem nebo spusťte krátký sušicí cyklus (30 MIN) s vlhkými hadříky uvnitř bubnu, aby se odstranily všechny případné zbytky z výroby.

Třídění a příprava prádla

Třídění prádla

- Prádlo roztřiďte podle druhu tkaniny:
  - Bavlna/len pro programy ve skupině programů BAVLNA.
  - Smíšené a syntetické tkaniny pro programy ve skupině programů SYNTETICKÉ.
- Třídění symbolu péče na visačce. Visačky s péčí mají následující význam:

Sušení v bubnové sušičce je možné.	Sušení při normální teplotě	Sušení při snížené teplotě (stiskněte tlačítko JEMNÉ)!	Sušení v bubnové sušičce **není** možné.

⚠ Nedávejte do sušičky žádné mokré prádlo, u kterého není na visačce uvedeno, že je vhodné pro sušení v bubnové sušičce.

Tuto sušičku lze použít pro všechno mokré prádlo, u něhož je na visačce uvedeno, že je vhodné pro sušení v bubnové sušičce.

- Nesušte nové barevné tkaniny spolu se světlým prádlem. Textilní barvy mohou pouštět.
- Nesušte bavlněný žerzej a pleteniny pomocí programu EXTRA. Prádlo se může srazit.
- V sušičce nesušte vlněné tkaniny. Mohly by se zcuchat. Po sušení na vzduchu se vlna může sušit s programem PÉČE O VLNU.

Příprava prádla

- Aby se prádlo nezamotalo: doporučujeme zavřít zipy, zapnout knoflíky povlaků na polštáře a přikrývky a svázat volné pásky nebo tkanice (např. zástěr).

- Vyprázdněte kapsy. Ujistěte se, že v prádle nezůstaly žádné kovové předměty (např. sponky do vlasů, špendlíky apod.).
- Dvouvrstvé tkaniny obraťte vnitřní stranou nahoru (např. u větrovek s bavlněnou vložkou by měla být bavlněná vrstva nahoře). Tyto tkaniny pak lépe uschnou.

Přehled programů

Programy		max. náplň (suchá váha)	Doplňkové funkce					Použití/vlastnosti	Symbol péče
			JEMNÉ	PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS	BZUČÁK	ČAS	ODLOŽENÝ START		
BAVLNA	EXTRA	7 kg	•	•	•	-	•	Úplné usušení silných nebo vícevrstevných tkanin, např. froté osušek, koupacích plášťů.	
	K ULOŽENÍ	7 kg	•	•	•	-	•	Úplné usušení tkanin stejné tloušťky, např. froté osušek, pletenin, ručníků.	
	ŽEHLENÍ	7 kg	•	•	•	-	•	Pro normálně silné bavlněné nebo lněné prádlo, např. lůžkoviny, stolní lněné prádlo.	
SYNTETICKÉ	EXTRA	3 kg	•	•	•	-	•	Úplné usušení silných nebo vícevrstevných tkanin, např. svetrů, ložního a stolního prádla.	1)
	K ULOŽENÍ	3 kg	•	•	•	-	•	Pro slabé tkaniny které se nežehlí, např. košile se snadnou údržbou, stolní prádlo, dětské oděvy, ponožky, dámské prádlo s kosticemi nebo dráty.	1)
	ŽEHLENÍ	3 kg	•	•	•	-	•	Pro slabé tkaniny, které se žehlí, jako pleteniny, bavlněné košile.	1)
ČAS	ČAS	7 kg	•	•	•	•	•	Pro dosušení jednotlivých kusů prádla nebo pro množství do 7 kg.	

	Programy	max. náplň (suchá váha)	Doplňkové funkce					Použití/vlastnosti	Symbol péče
			JEMNÉ	PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS	BZUČÁK	ČAS	ODLOŽENÝ START		
	OSVĚŽENÍ	1 kg	•	•	•	-	•	K osvěžení nebo šetrnému čištění oděvů s běžnými čisticími prostředky za sucha.	
SPECIÁLNÍ	LOŽNÍ PRÁDLO	3 kg	•	•	•	-	•	Ložní prádlo (jednoduché a dvojité prostěradlo, polštářový povlak, přehoz přes postel, cícha).	
SPECIÁLNÍ	DŽÍNY	7 kg	•	•	•	-	•	Pro oděvy na volný čas jako džíny, mikiny apod. z různě silných materiálů (např. u krku, na manžetách a švech).	
SPECIÁLNÍ	LEHKÉ SPORTOVNÍ ODĚVY	2 kg	• 2)	•	•	-	•	Pro sportovní oděvy, slabé tkaniny, polyester, které se nežehlí.	
SPECIÁLNÍ	SNADNÉ ŽEHLENÍ PLUS	1 kg (nebo 5 košil)	• 2)	•	•	-	•	Speciální program s funkcí proti zmačkání pro snadnou údržbu tkanin jako košil a blůz; pro minimální žehlení. Výsledky závisí na druhu tkaniny a její úpravě. Vložte oděvy do sušičky hned po odstředění; po usušení je okamžitě vyjměte a pověste na ramínko.	

Programy		max. náplň (suchá váha)	Doplňkové funkce					Použití/vlastnosti	Symbol péče
			JEMNÉ	PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS	BZUČÁK	ČAS	ODLOŽENÝ START		
	PÉČE O VLNU	1 kg	•	-	•	-	•	Speciální program pro krátké ošetření vlny teplým vzduchem po usušení na vzduchu, nošení nebo dlouhodobém uložení. Vlněná vlákna se narovnají a vlna bude opět měkká a příjemná. **Doporučení:** Vyjměte oděvy ihned po usušení.	

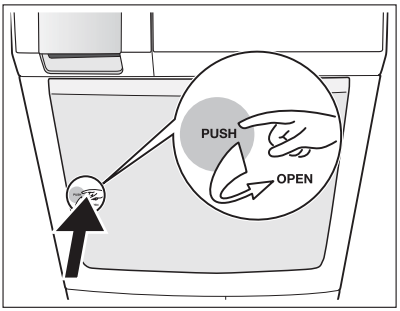
1) zvolte jemné
2) nastavení z výroby

Denní používání

Zapnutí sušičky / zapnutí osvětlení

Pootočte programovým voličem na libovolný program nebo ho otočte na osvětlení ☼. Sušička se zapne. Po otevření dvířek se rozsvítí osvětlení bubnu.

Otevření plnicích dvířek / vložení prádla



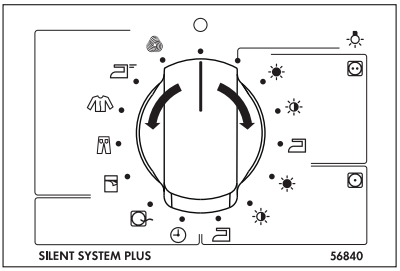
1. Otevřete plnicí dvířka:
   Stiskněte plnicí dvířka (místo stisku).
2. Vložte prádlo (nepěchujte ho příliš).

⚠POZOR

Dbejte na to, aby se prádlo nezachytilo mezi plnicí dvířka a gumové těsnění.

3. Zavřete dobře dvířka. Zámek musí slyšitelně zapadnout.

Volba programu



K nastavení požadovaného programu použijte programový volič.
Odhadovaný čas konce programu se objeví na LCD displeji ve formátu h:mm (hodiny:minuty).

Během cyklu čas uplývá po minutových krocích; při méně než 1 hodině se úvodní nuly nezobrazují (např. "59", "5", "0").

Funkce ❀ JEMNÉ

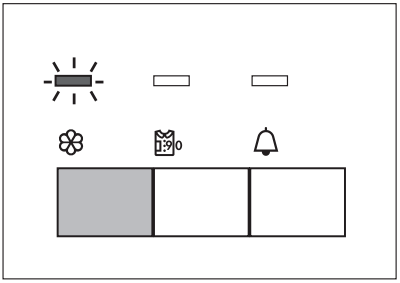
Pro zvlášť šetrné sušení choulostivých oděvů s visačkou péče ⊙ pro tkaniny citlivé na teplo (např. akryl, viskóza). Program se provede se sníženým tepelným výkonem.

Funkce ❀ JEMNÉ je vhodná jen pro množství prádla do 3 kg.

Zapnutí:

1. Zvolte sušicí program.
2. Stiskněte tlačítko ❀ JEMNÉ - kontrolka nad ním se rozsvítí.

Chcete-li zrušit tuto funkci, stiskněte znovu tlačítko ❀ JEMNÉ . Kontrolka nad tlačítkem zhasne.



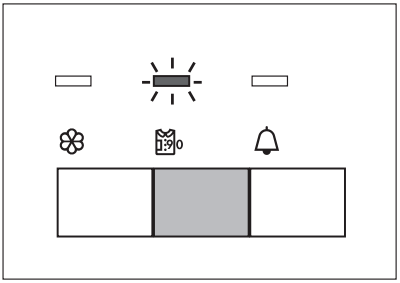
Funkce PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS

Fáze Proti zmačkání plus prodlouží fázi proti zmačkání (30 min.) na konci sušení o dalších 60 minut. Buben se při této fázi otáčí v pravidelných intervalech. Prádlo se tak udržuje volné a nezmačká se. Fáze trvá celkem 90 minut. Prádlo můžete vyjmout kdykoli během fáze ochrany proti zmačkání.

Zapnutí:

1. Zvolte sušicí program.
2. Stiskněte tlačítko fáze PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS.

Chcete-li tuto funkci zrušit, stiskněte znovu tlačítko PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS. Kontrolka nad tlačítkem zhasne.



Funkce BZUČÁK

Spotřebič se dodává s vypnutou funkcí BZUČÁKU.

Aktivovaný bzučák zní nebo vydá zvuk v těchto případech:

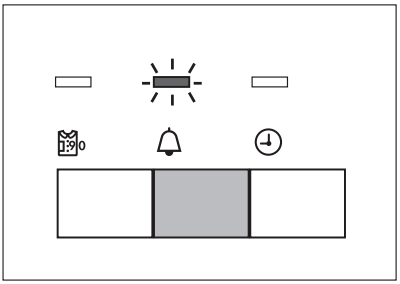
– na konci cyklu
– při fázi proti zmačkání a při jejím spuštění a ukončení

– přerušením cyklu upozorněním
– při poplachu

Zapnutí:

1. Zvolte sušicí program.
2. Stiskněte tlačítko BZUČÁKU - kontrolka nad ním se rozsvítí.

Chcete-li tuto funkci zrušit, stiskněte opět tlačítko BZUČÁK. Kontrolka nad tlačítkem zhasne.

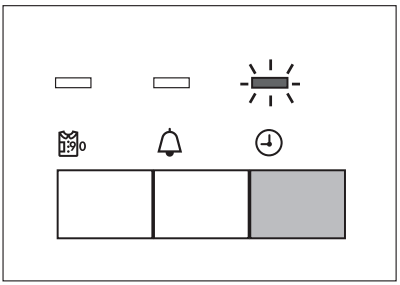


Funkce ČAS

K volbě délky programu po nastavení časového programu TIME. Můžete zvolit délku programu od 10 minut do 3 hodin po 10-minutových krocích.

1. Pootočte programovým voličem na časový program . Na displeji se objeví blikající 10'.
2. Stiskněte tlačítko času , až se požadovaná délka programu ukáže na displeji, například 20 pro délku programu 20 minut.

Pokud délku programu nezvolíte, automaticky se nastaví délka 10 minut.

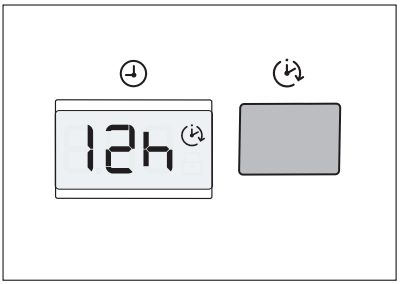


Funkce ODLOŽENÍ

Tlačítkem odloženého startu můžete odložit spuštění programu o 30 minut (30') až maximálně 20 hodin (20 h).

1. Zvolte program a doplňkové funkce podle potřeby.

2. Stiskněte tlačítko tolikrát, až se požadované odložení zobrazí na displeji, např. 12 h, má-li se program spustit ve 12 hodin.



Pokud se na displeji zobrazí 20h a stiskněte opět toto tlačítko, časové odložení se zruší. Na displeji se objeví 0' a pak délka zvoleného programu.

3. Chcete-li zapnout časovač odložení, stiskněte tlačítko START PAUZA. Na displeji se stále zobrazuje čas zbývající do konce spuštění programu (např. 15h, 14h, 13h, ... 30' atd.).

   Ikona odloženého startu svítí.

Funkce DĚTSKÉ POJISTKY

Nastavíte-li dětskou pojistku, není možné náhodně spustit program nebo změnit již probíhající program. Funkce dětské bezpečnostní pojistky zablokuje všechna tlačítka a programový volič. Dětská pojistka se zapne nebo vypne současným stiskem tlačítek BZUČÁK a ČAS na 5 s.

– Před spuštěním programu: spotřebič nelze použít.
– Po spuštění programu: probíhající program nelze změnit.

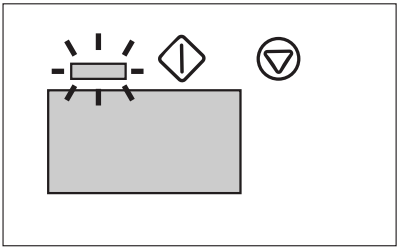
Na displeji se objeví ikona na znamení, že dětská pojistka je zapnutá.

Po skončení programu se dětská pojistka nevypne.

Chcete-li nastavit nový program, je nutné nejprve dětskou pojistku zrušit.

Spuštění programu

Stiskněte tlačítko ⏀ ⏚ START PAUZA . Kontrolka nad tlačítkem přestane blikat a bude svítit. Program se spustí. Displej ukazuje uplývající dobu cyklu nebo odložení, je-li zapnutý odložený start.



Změna programu

Ke změně náhodně spuštěného programu po jeho spuštění programu pootočte programovým voličem na vypnuto ○ , a pak program resetujte.

ⓘ Jakmile již program běží, není možné ho přímo změnit. Jestliže se přesto pokusíte změnit program pomocí programového voliče, displej zobrazení průběhu programu a kontrolka údržby začnou blikat. Jestliže stisknete tlačítko funkce (s výjimkou tlačítka bzučáku) , na displeji se objeví **Err**. Sušicí program tím ale není ovlivněn (ochrana prádla).

Vložení dalšího prádla nebo vyjmutí před koncem programu

1. Otevřete plnicí dvířka.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Prádlo i buben mohou být horké. **Nebezpečí popálení!**

2. Přidejte nebo vyjměte prádlo.
3. Zavřete dobře dvířka. Zámek musí slyšitelně zapadnout.
4. stiskněte tlačítko ⏀ ⏚ START PAUZA k pokračování sušicího cyklu.

Dokončení sušicího cyklu / vyjmutí prádla

Po skončení sušicího cyklu se na displeji ukazuje blikající " **0** ". Pokud jste stiskli tlačítko 🔔 BZUČÁK, bude po dobu jedné minuty přerušovaně znít zvukový signál.

Po sušicích cyklech automaticky následuje fáze proti zmačkání, která trvá asi 30 minut. Buben se při této fázi otáčí v pravidelných intervalech. Prádlo se tak udržuje volné a nezmačká se. Prádlo můžete vyjmout kdykoli během fáze ochrany proti zmačkání. (Prádlo se musí být vyjmout nejpozději na konci fáze proti zmačkání, aby se nezmačkalo). Jestliže zvolíte funkci PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS , fáze proti zmačkání se prodlouží o 60 minut.

1. Otevřete dvířka.
2. Před vyjmutím prádla odstraňte z mikro-jemného filtru vlákna. Doporučujeme je setřít vlhkou rukou. (Viz část "Čištění a údržba").
3. Vyjměte prádlo.
4. Otočte programovým voličem na vypnuto ○ .

Po každém sušicím cyklu:

- Vyčistěte mikro-jemný filtr a jemný filtr.
- Vylijte nádržku na kondenzovanou vodu.

(Viz část "Čištění a údržba".)

5. Zavřete dvířka.

Čištění a údržba

Čištění filtru na vlákna

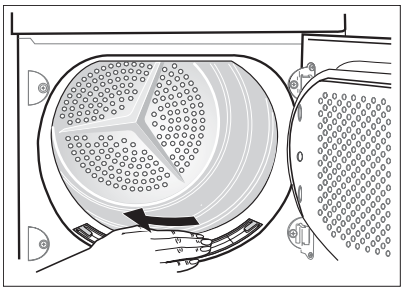
Filtry zachycují všechna vlákna, která se nahromadí během sušení. K zajištění dokonalé funkce sušičky je nutné filtry vyčistit (mikro-jemný filtr a jemné síto) po každém sušicím cyklu.

Čištění vám připomene varovná kontrolka ⊕ .

⚠ **POZOR**

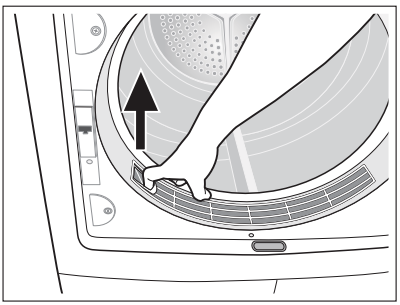
Nikdy nepoužívejte sušičku bez filtrů na vlákna nebo s poškozenými nebo zablokovanými filtry.

1. Otevřete plnicí dvířka.
2. Vlhkou rukou očistěte mikro - jemný filtr, který je zabudován v dolní části vkládacího otvoru.

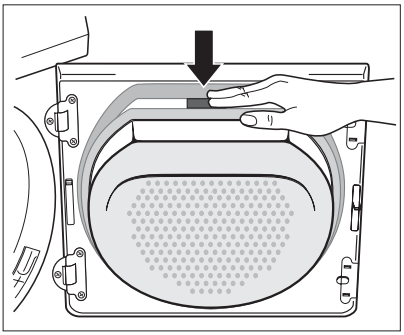


3. Po určité době se na filtrech vytvoří bílý povlak ze zbytků pracího prášku. Vyčistěte filtry teplou vodou a kartáčkem. Vyjměte filtr z dvířek vytažením ven. Filtr lze umístit s výstupkem doleva nebo doprava.

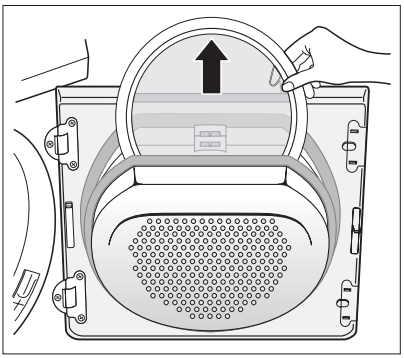
   Po skončení nezapomeňte filtr vrátit zpět.



4. Stlačte odjišťovací tlačítko na velkém sítkovém filtru.
   Velký sítkový filtr vyskočí.



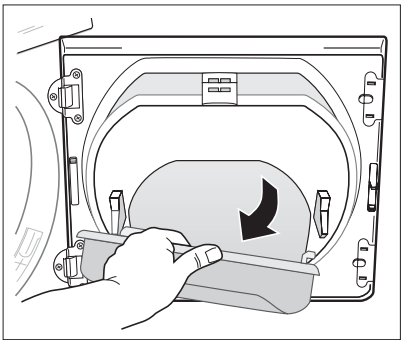
5. Vytáhněte jemné síto.
6. Setřete z jemného síta vlákna. Doporučujeme je setřít vlhkou rukou.



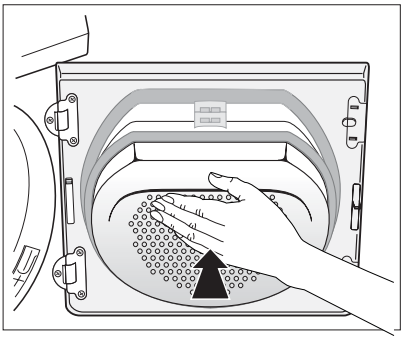
Vyčistěte celou plochu filtru.

Plochu síta nečistěte po každém sušicím cyklu, ale čistěte ho pravidelně a podle potřeby stírejte vlákna.

7. Postupujte takto - uchopte velký sítkový filtr nahoře a vytáhněte ho dopředu, až se uvolní ze dvou držáků.
8. Setřete vlákna z celé plochy filtru. Doporučujeme použít vysavač.
9. Zatlačte oba čepy velkého sítkového filtru do držáků v plnicích dvířkách, až zaskočí na své místo.
10. Zasuňte zpět jemné síto.
11. Zatlačte na velký sítkový filtr, až se zablokuje ve svém umístění.



Pokud není jemné síto na svém místě, velký sítkový filtr nezaskočí na své místo a plnicí dvířka nelze zavřít.



Čištění těsnění dvířek

Těsnění dveří otřete vlhkým hadříkem ihned po skončení sušicího cyklu.

Vylití nádržky na kondenzát

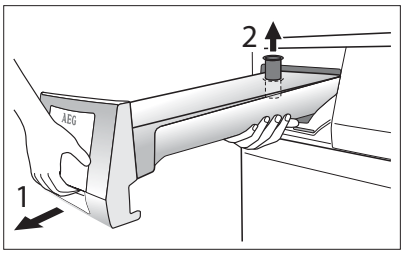
Nádržku na vodu vylijte na konci každého sušicího cyklu.

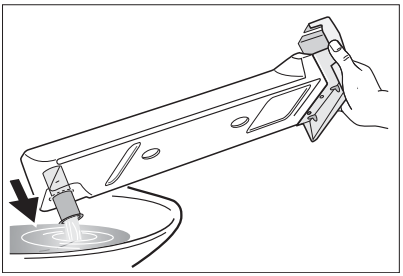
Pokud je nádržka na kondenzát plná, probíhající program se automaticky přeruší a rozsvítí se varovná kontrolka . Aby mohl program pokračovat, je nutné nejprve vylít nádržku.

UPOZORNĚNÍ

Kondenzát není vhodný pro pití, ani pro přípravu potravin.

1. Vytáhněte úplně zásuvku s nádržkou na kondenzovanou vodu **1** a co nejvíce vytáhněte vypouštěcí trubičku nádržky **2**.





2. Kondenzovanou vodu vylijte do umyvadla nebo vhodné nádoby.
3. Zasuňte trubičku zpět a nádržku vraťte na místo.

   V případě přerušení programu v důsledku plné kondenzační nádržky: stiskněte tlačítko ⏀ ⊽ START PAUZA k pokračování sušicího cyklu.

ⓘ Kondenzační nádržka má objem asi 4 litry. To stačí pro přibližně 7 kg prádla, které bylo odstředěno v pračce při 1000 otáčkách za minutu.

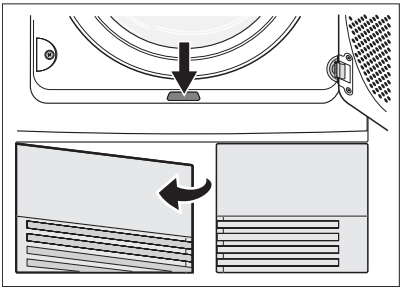
ⓘ Kondenzát lze použít jako destilovanou vodu, např. pro žehlení s párou. Kondenzát ale nejprve přefiltrujte (např. filtrem na kávu) k odstranění všech zbytků a částí vláken.

Čištění výměníku tepla

Pokud kontrolka ⇛ svítí, signalizuje nutnost vyčištění výměníku tepla.

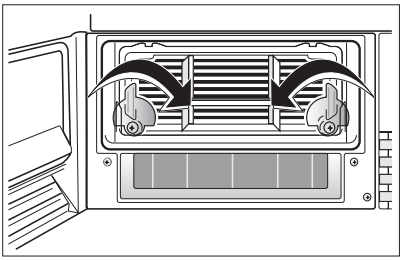
⚠ **POZOR**

Provoz se zaneseným výměníkem tepla může sušičku poškodit. Zvyšuje se také spotřeba energie.

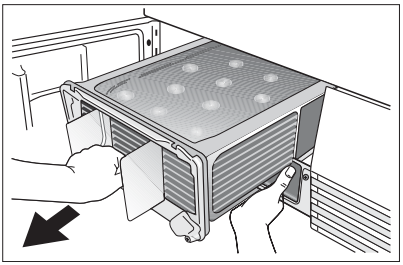


1. Otevřete dvířka.
2. Otevřete dvířka v podstavci. Postupujte takto - stiskněte odjišťovací tlačítko dole na dveřním otvoru a otevřete dvířka v podstavci doleva.
3. Setřete vlákna zevnitř dvířek a přední komory výměníku tepla. Těsnění dveří otřete vlhkým hadříkem.

4. Otočte obě blokovací podložky směrem dovnitř.



5. Pomocí držadla vytáhněte výměník tepla z podstavce a přeneste ho vodorovně, aby se případná zbylá voda nevylila.
6. Při vylévání výměník podržte svisle nad umyvadlem a vylijte.



⚠ **POZOR**

Nečistěte výměník špičatými předměty. Mohl by pak prosakovat.

7. Vyčistěte výměník tepla.

   Doporučujeme použít kartáč, nebo ho důkladně osprchovat.
8. Výměník tepla vraťte zpět (otočte obě blokovací podložky ven, až zaskočí na své místo).
9. Zavřete dvířka v podstavci.

⚠ **POZOR**

Nikdy nepoužívejte sušičku bez výměníku tepla.

Čištění bubnu

⚠ **POZOR**

K čištění bubnu nepoužívejte abrazivní prostředky ani drátěnku.

ⓘ Vápenec ve vodě nebo čisticí prostředky mohou na vnitřní straně bubnu vytvořit viditelný povlak. Stupeň odstředění prádla pak není možné spolehlivě zjistit. Prádla je při vyjmutí ze sušičky vlhčí, než očekáváte.

S použitím standardního čisticího prostředku pro domácnost (např. na bázi octa) vytřete vnitřek bubnu a žebra bubnu.

Čištění ovládacího panelu a skříně spotřebiče

⚠ **POZOR**

K čištění spotřebiče nepoužívejte čisticí prostředky na nábytek nebo agresivní čisticí prostředky.

Vlhkým hadříkem otřete ovládací panel a skříň spotřebiče.

Co dělat, když ...

Řešení problémů vlastními silami

Jestliže se za provozu objeví chybový kód *E...* plus číslo nebo písmeno) na LCD displeji: Sušičku vypněte a znovu zapněte. Resetujte program. Stiskněte tlačítko ⏀ ⊜ START PAUZA . Pokud se chyba stále zobrazuje, zavolejte prosím do místního servisního střediska a oznamte chybový kód.

Problém	Možná příčina	Řešení
Sušička nefunguje.	Síťová zástrčka není zasunutá do zásuvky, nebo nefunguje správně pojistka.	Zasuňte zástrčku do zásuvky. Zkontrolujte pojistku v pojistkové skříňce (domácí instalace).
	Jsou otevřená dvířka.	Zavřete dvířka.
	Stiskli jste tlačítko ⏀ ⊜ START PAUZA ?	Stiskněte opět tlačítko ⏀ ⊜ START PAUZA .
Sušení není uspokojivé.	Zvolili jste nevhodný program.	Příště zvolte k sušení jiný program (viz část "Tabulka programů").
	Ucpané filtry na vlákna.	Vyčistěte filtry na vlákna.
	Filtr na vlákna je zanesený.	Vyčistěte filtr na vlákna.
	Výměník tepla je zanesený vlákny.	Vyčistěte výměník tepla.
	Příliš mnoho prádla.	Dodržujte doporučená množství.
	Větrací otvory v prostoru podstavce jsou zakryté.	Odkryjte větrací otvory v prostoru podstavce.
	Zbytky na vnitřním povrchu bubnu nebo žeber bubnu.	Vyčistěte vnitřní povrch bubnu a žebra bubnu.
	Vodivost vody v místě použití je jiná než je u standardního nastavení spotřebiče.	Přeprogramujte standardní nastavení pro stupeň sušení (viz část "Nastavení spotřebiče).
Plnicí dvířka nelze zavřít.	Jemné síto není na místě anebo sítkový filtr není zajištěný na svém místě.	Instalujte správně jemné síto anebo velký sítkový filtr tak, aby zapadl.

Po stisknutí tlačítka se objeví na displeji *Err* .	Ochrana prádla. Po spuštění programu už nelze nastavit funkci.	Otočte voličem programu do polohy vypnuto ◯. Nastavte opět program.
Osvětlení bubnu se nerozsvítilo.	Programový volič v poloze vypnuto ◯.	Otočte programovým voličem na osvětlení nebo na libovolný program.
	Vadná žárovka.	Vyměňte vadnou žárovku (viz další část).
Zobrazený čas programu se mění nesprávně, nebo zůstává po dlouhou dobu nezměněn.	Programový čas se upravuje automaticky podle druhu a objemu prádla a stupně vlhkosti.	Automatický proces; nejde o závadu spotřebiče.
Program neaktivní, svítí varovná kontrolka prázdného zásobníku na vodu.	Nádržka na kondenzát je plná.	Vylijte nádržku na kondenzát, pak spusťte program tlačítkem ◇ ▽ START PAUZA .
Sušicí cyklus se ukončí krátce po spuštění.	Vložili jste příliš málo prádla, nebo příliš suché prádlo pro zvolený program.	Zvolte časový program nebo vyšší stupeň sušení (např. ☀ EXTRA SUŠENÍ místo K ULOŽENÍ).
Sušení trvá neobvykle dlouho. Poznámka: Sušicí cyklus se ukončí automaticky asi po 5 hodinách(viz "Dokončení sušicího cyklu").	Filtr na vlákna je zanesený.	Vyčistěte filtr na vlákna.
	Filtr na vlákna je zanesený.	Vyčistěte filtr na vlákna.
	Příliš mnoho prádla.	Snižte množství prádla.
	Nedostatečně odstředěné prádlo.	Prádlo musí být vhodně odstředěno.
	Zvlášť vysoká teplota místnosti. Dočasné vypnutí kompresoru, aby nedošlo k přetížení.	Automatický proces, žádná závada spotřebiče. Pokud možno snižte teplotu v místnosti.

Výměna žárovky pro vnitřní osvětlení

Používejte jen speciální žárovku určenou speciálně pro sušičky. Tuto žárovku můžete zakoupit v oddělení pro péči o zákazníky, ET č. 112 552 000-5.

⚠ Po zapnutí spotřebiče se vnitřní osvětlení samo po 4 minutách vypne, i když zůstanou dvířka otevřená.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Nepoužívejte standardní žárovky. Vytvářejí příliš mnoho tepla a mohou poškodit spotřebič.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Než začnete vyměňovat žárovku, vytáhněte zástrčku ze zásuvky.

1. Odšroubujte kryt nad žárovkou (najdete ji hned nahoře za plnicími dvířky; viz část "Popis spotřebiče").
2. Vyměňte vadnou žárovku.
3. Našroubujte kryt zpět.

Zkontrolujte správné umístění těsnicího kroužku ještě před opětovným přišroubováním krytu osvětlení dvířek.

Nezapínejte sušičku, pokud chybí těsnicí kroužek na krytu osvětlení dvířek.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Z bezpečnostních důvodů je nutné dobře přišroubovat kryt. V opačném případě se nesmí sušička zapnout.

Nastavení spotřebiče

Nastavení	Postup
BZUČÁK trvale vypnutý	1. Pootočte programovým voličem na libovolný program. 2. Stiskněte současně tlačítka JEMNÉ a PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS a podržte je na asi 5 vteřin. 3. Bzučák je podle výchozího nastavení vždy vypnutý. Můžete použít tlačítko BZUČÁK k zapnutí nebo vypnutí zvuku, ale spotřebič si vaši volbu neuloží.
Tvrdost vody *Voda obsahuje různé množství vápence a minerálních solí podle místa instalace spotřebiče a tyto látky mění hodnoty její vodivosti.* *Výrazné změny vodivosti vody oproti hodnotám stanoveným ve výrobě mohou lehce ovlivnit zbytkovou vlhkost prádla na konci cyklu. Sušička umožňuje regulaci citlivosti čidla sušení na základě hodnot vodivosti vody.*	1. Pootočte programovým voličem na libovolný program. 2. Stiskněte současně tlačítka JEMNÉ a ČAS a podržte je na asi 5 vteřin. Na displeji se objeví stávající nastavení:. – C0_ nízká vodivost <300 micro S/cm – C0= střední vodivost 300-600 600 micro S/cm – C0E vysoká vodivost >600 micro S/cm 3. Stiskněte tlačítko START PAUZA k nastavení požadovaného stupně. 4. K uložení nastavení stiskněte současně tlačítka JEMNÉ a ČAS, nebo otočte ovladačem do polohy vypnuto.
Vylití zásobníku na vodu - varovná zpráva trvale vypnutá *Při použití vnějšího vypouštění kondenzované vody.*	1. Pootočte programovým voličem na libovolný program. 2. Stiskněte současně tlačítka PROTI ZMAČKÁNÍ PLUS a ČAS a podržte je na asi 5 vteřin. Na displeji se objeví stávající nastavení:. – __0 - varovná kontrolka je vypnutá – __1 - varovná kontrolka je zapnutá Podle výchozího nastavení je varovná kontrolka zapnutá a svítí vždy na konci sušicího cyklu nebo během cyklu, pokud je vodní nádržka plná.

Technické údaje

CE Tento spotřebič je v souladu s následujícími směrnicemi EU:
- 73/23/EHS ze dne 19.2.2002 Směrnice pro nízké napětí
- 89/336/EHS ze dne 3.5.1989 "Směrnice EMC včetně pozměňovací směrnice 92/31/EHS.
- 93/68/EHS ze dne 22.7.1993 Směrnice pro značení CE

Výška x šířka x hloubka	85 x 60 x 58 cm
Hloubka s otevřenými dvířky	109 cm
Výšku lze seřídit o	1,5 cm
Váha prázdné sušičky	přibl. 40 kg
Množství prádla (závisí na programu)[1)]	max. 7 kg
Spotřeba energie v souladu s normou IEC 61121 s. e. (*7 kg bavlny, předem odstředěné při 1000 ot/min, program* BAVLNA ☼ *SUŠENÍ K ULOŽENÍ*)	3,92 kWh
Použití	v domácnosti
Přípustná okolní teplota	+ 5°C až + 35°C

1) V některých zemích mohou být vyžadovány různé údaje o množství prádla na základě různých měřících metod.

Údaje o spotřebě

Údaje o spotřebě byly zjištěny za standardních podmínek. Při použití spotřebiče v domácích podmínkách se mohou lišit.

Program	Množství prádla v kg	Spotřeba energie v kWh
BAVLNA ☼ SUŠENÍ K ULOŽENÍ [1)]	7	3.92
BAVLNA SUŠENÍ K ŽEHLENÍ[1)]	7	3.34
SYNTETICKÉ ☼ SUŠENÍ K ULOŽENÍ[2)]	3	1.33

1) předem odstředěno při 1000 ot/min
2) předem odstředěno při 1200 ot/min

Poznámky pro zkušebny

Možné parametry ke kontrole ve zkušebnách:

- Spotřeba energie (korigováno s konečnou vlhkostí) během cyklu sušení k uložení pro bavlnu s jmenovitým množstvím prádla.
- Spotřeba energie (korigováno s konečnou vlhkostí) během cyklu sušení k uložení pro bavlnu s polovičním množstvím prádla.
- Konečná vlhkost (během sušení k uložení pro bavlnu, sušení k žehlení pro bavlnu a sušení k uložení pro snadno udržovatelné prádlo).
- Účinnost kondenzace (korigováno s konečnou vlhkostí) během cyklu sušení k uložení pro bavlnu s jmenovitým a polovičním množstvím prádla.

Všechny cykly se musí testovat v souladu s normou IEC 61121 (bubnové sušičky pro použití v domácnosti – metody pro měření výkonu).

Instalace

Umístění spotřebiče

- Kvůli pohodlí doporučujeme umístit sušičku v blízkosti pračky.
- Bubnovou sušičku je nutné instalovat na čisté místo, kde se nemohou usazovat nečistoty.
- Okolo sušičky musí volně cirkulovat vzduch. Nezakrývejte přední větrací mřížku, ani mřížky přívodu vzduchu na zadní straně spotřebiče.
- Sušička musí stát na pevném, rovném povrchu, který co nejvíce utlumí vibrace a hluk zapnuté sušičky.
- Po instalaci sušičky na místo zkontrolujte její dokonalé vyrovnání pomocí vodováhy. Jestliže není správně vyrovnaná, zdvihněte nebo snižte nožičky podle potřeby.
- Nožičky nikdy neodstraňujte. Nezakrývejte mezeru sušičky od podlahy tím, že ji postavíte na koberce s vysokým vlasem, prkénka apod. Pod sušičkou by se pak hromadilo teplo a narušovalo její provoz.

⚠ Horký vzduch vypouštěný bubnovou sušičkou může dosáhnout teplot až 60°C. Spotřebič se proto nesmí instalovat na podlahy, které nejsou odolné vůči vysokým teplotám.

Při provozu bubnové sušičky nesmí být teplota místnosti nižší než +5° C nebo vyšší než +35°C, protože teplota může ovlivnit výkon spotřebiče.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Je-li nutné spotřebič přemístit, přepravujte ho ve svislé poloze.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

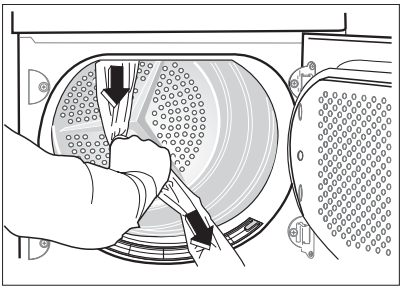
Spotřebič se nesmí instalovat za zamykatelné dveře, posuvné dveře a dveře se závěsem na opačné straně, než je závěs dvířek u spotřebiče.

Odstranění bezpečnostních přepravních prvků

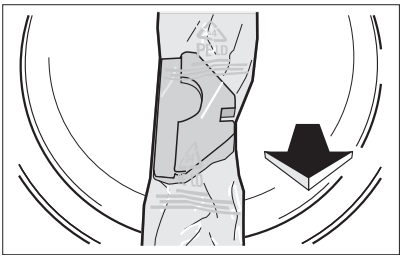
⚠ **POZOR**

Před použitím je nutné odstranit všechny části přepravního balení.

1. Otevřete plnicí dvířka.
2. Odtrhněte lepicí proužky z horní části bubnu zevnitř spotřebiče.



3. Ze spotřebiče vyjměte fóliové hadice a polystyrénové vycpávky.



Připojení k elektrické síti

Informace o síťovém napětí, typu proudu a potřebných pojistkách jsou uvedeny na typovém štítku. Typový štítek je umístěn u plnících dvířek (viz část "Popis spotřebiče" .

⚠ UPOZORNĚNÍ

Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za škody a zranění, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených bezpečnostních pokynů.

Jestliže potřebujete vyměnit přívodní kabel, musí výměnu provést naše servisní středisko.

Přívodní kabel musí být po instalaci spotřebiče přístupný.

Připojte spotřebič pomocí uzemněné zásuvky podle platných předpisů.

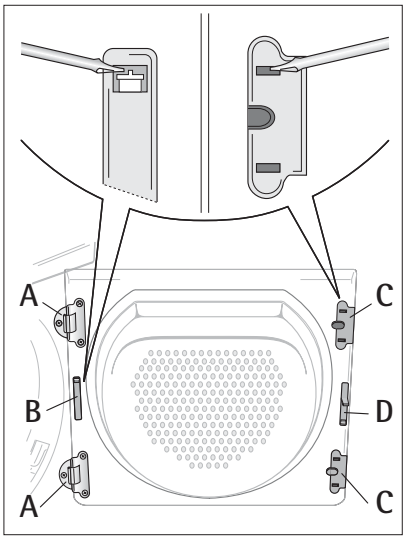
Změna směru otvírání dvířek

⚠ UPOZORNĚNÍ

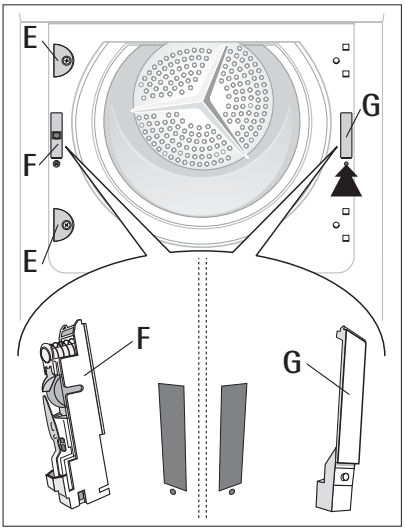
Dveřní závěs smí vyměňovat pouze odborník. Potřebujete-li opravu, obraťte se na naši zákaznickou službu nebo na svého prodejce.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Před změnou dvířek odpojte síťovou zástrčku.



1. Otevřete plnicí dvířka.
2. Odšroubujte závěs **A** z přední části spotřebiče a sejměte plnicí dvířka.
3. Odstraňte krytky **B** a **C**. Postupujte tak, že zasunete šroubovák do štěrbin jako na obrázku, zatlačte lehce směrem dolů a krytky odstraňte pákou.
4. Použijte vhodný nástroj a pomocí tlaku uvolněte pojistný blok **D** z upínadla se západkou, vytáhněte ho a znovu ho po otočení o 180° zasuňte na opačné straně.
5. Odšroubujte závěs **A** z plnicích dvířek, otočte o 180°, znovu ho zasuňte na opačné straně a zašroubujte.
6. Po otočení o 180° zasuňte krytky **B** a **C** na opačné straně.



7. Odšroubujte krytky **E** z přední části spotřebiče, otočte je o 180° a zašroubujte je na opačné straně.
8. Odšroubujte zámek dvířek **F** , trochu ho posuňte dolů a vyjměte ho z přední části spotřebiče.
9. Odpojte konektor kabelu ze zámku dvířek **F**.
10. Zatlačte tlačítko se západkou **G** dovnitř a dolů, stiskněte lehce kryt a odstraňte ho z přední části spotřebiče.
11. Odpojte konektor kabelu z krytu **G**.
12. Přesuňte zámek dvířek **F** na opačnou stranu, zasuňte konektor kabelu a přišroubujte aretaci dvířek.
13. Na druhé straně zasuňte konektor kabelu do krytu G, nasaďte kryt a nechte tlačítko se západkou zablokovat na jeho místě.
14. Nasaďte plnicí dvířka a závěsy do příslušných prohlubní na přední části spotřebiče a přišroubujte.

Poznámka k ochraně kontaktů: Spotřebič funguje opět bezpečně pouze tehdy, jsou-li nasazeny všechny plastové díly.

Speciální příslušenství

Instalační souprava pro umístění sušičky na pračku

K dispozici v servisním středisku nebo u specializovaného prodejce.

Tyto instalační soupravy lze použít k umístění sušičky a automatické pračky AEG-Electrolux (60 cm široká, přední plnění) na sebe za účelem úspory místa. Automatická pračka je dole a sušička nahoře.

Verze k dodání:

– s vysunovací odkládací deskou **916.018 903**

Přečtěte si prosím pozorně návod přiložený k soupravě.

Instalační souprava pro vnější vypouštění kondenzátu

Přiloženo ke spotřebiči

Instalační souprava **125 122 510** pro přímé vypouštění kondenzátu do umyvadla, sifonu, odpadu apod. Kondenzační nádržka se nemusí vylévat, ale musí zůstat na svém místě ve spotřebiči: Řiďte se částí "Funkce programů", kde najdete možnost deaktivace poplachu PRÁZDNÝ ZÁSOBNÍK NA VODU .

Max. výška výtlaku: 1 m od spodku sušičky; max. délka výtlaku: 3 m

Přečtěte si prosím pozorně návod přiložený k soupravě.

Životní prostředí

Obalový materiál

Obalový materiál neškodí životnímu prostředí a je recyklovatelný. Plastové díly jsou označeny značkami, např. >PE <, >PS<, apod. Zlikvidujte prosím veškerý obalový materiál ve vhodném kontejneru ve sběrném dvoře v místě svého bydliště.

Starý spotřebič

Symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvézt ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

UPOZORNĚNÍ

Po každém použití sušičky vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Odřízněte přívodní kabel a zlikvidujte ho i se zástrčkou. Zničte zámek plnicích dvířek. Děti se pak nemohou v sušičce zavřít a ohrozit tak svůj život.

Rady k ochraně životního prostředí

- Prádlo je po usušení v sušičce načechrané a měkké. Při praní tedy nemusíte používat aviváž.
- Jestliže se budete řídit následujícími radami, bude sušička fungovat úsporněji.
  - větrací otvory v podstavci sušičky musí být vždy volné;
  - sušte množství prádla uvedená přehledu programů;
  - v místnosti, kde je sušička umístěná, musí být dobré větrání;
  - vyčistěte mikro-jemný filtr a jemné síto po každém sušicím cyklu;
  - před sušením prádlo dobře odstřeďte. Příklad: Údaje o spotřebě – podle rychlosti odstředění – pro 7 kg prádla, sušeného s programem BAVLNA SUŠENÍ K ULOŽENÍ .

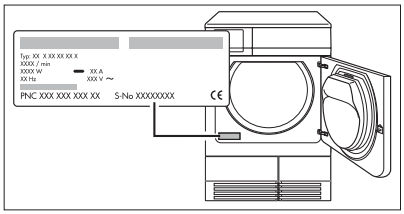
Předodstředění			Sušicí cyklus	
Otáčky za minutu	Zbytková vlhkost		Energie v kWh	Cena v EUR 1)
	v litrech	jako %		
1000	4.20	60	3,92	0,58
1200	3.92	56	3,75	0,56
1400	3.64	52	3,60	0,54
1800	3.15	45	3,20	0,48

1) Tarif: 0,15 euro/kWh

Servis

V případě technické poruchy prosím nejprve zkontrolujte, zda nemůžete problém vyřešit sami pomocí návodu k použití (část "Co dělat, když...").

Jestliže porucha přetrvává, obraťte se na oddělení péče o zákazníky nebo na naše servisní partnery.



Abychom vám mohli rychle pomoci, potřebujeme následující informace:

– Označení modelu

– Číslo výrobku (PNC)

– Sériové číslo (S.No.) (čísla najdete na typovém štítku)

– Druh poruchy

– Všechna chybová hlášení spotřebiče

Abyste měli tato čísla vždy po ruce, doporučujeme vám poznamenat si je zde:

Označení modelu: .....

Výr.čí-
slo: .....

S No.: .....

www.electrolux.com

www.electrolux.com
www.aeg-electrolux.cz

136900200-00-07092007 Subject to change without notice